



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2020 m. kovo 2 d.
(OR. en)

6186/20
PV CONS 8
ECOFIN 92

POSĖDŽIO PROTOKOLO PROJEKTAS

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA
(Ekonomikos ir finansų reikalai)

2020 m. vasario 18 d.

TURINYS

Puslapis

1.	Darbotvarkės priėmimas.....	3
2.	A punktų patvirtinimas	
	a) Su teisėkūros procedūra nesusijusių punktų sąrašas	3
b)	Teisėkūros procedūros punktų sąrašas	4–5

Teisėkūros procedūra priimamų aktų svarstymas

3.	Kiti klausimai	6
	Dabartiniai pasiūlymai dėl teisėkūros procedūra priimamų aktų finansinių paslaugų srityje	

Su teisėkūros procedūra nesusijusi veikla

4.	2020 m. Europos semestras	6
	a) Išvados dėl 2020 m. metinės tvaraus augimo strategijos	
	b) Išvados dėl 2020 m. įspėjimo mechanizmo ataskaitos	
	c) Rekomendacija dėl euro zonos ekonominės politikos	
5.	Ekonomikos valdymo peržiūra. Komisijos komunikatas	6
6.	Pasirengimas vasario mėn. (2020 m. vasario 20–23 d.) įvyksiantiems G 20 susitikimams.....	6
	ES įgaliojimai G 20 susitikimui	
7.	Rekomendacija dėl patvirtinimo, kad Komisija įvykdė 2018 m. biudžetą.....	6
8.	Išvados dėl 2021 m. biudžeto gairių	6
9.	Kiti klausimai	6
	PRIEDAS. Į Tarybos posėdžio protokolą įtrauktini pareiškimai.....	7

1. Darbotvarkės priėmimas

Taryba priėmė dok. 5855/1/20 REV 1 išdėstytą darbotvarkę.

2. A punktų patvirtinimas

a) Su teisėkūros procedūra nesusijusių punktu sąrašas

5856/20 + COR 1

Taryba priėmė dok. 5856/20 išvardytus A punktus, įskaitant priimti pateiktus COR ir REV dokumentus. Su šiais punktais susiję pareiškimai išdėstyti papildyme (8 puslapis).

Toliau pateiktuose punktuose turėtų būti nurodyti šie dokumentai:

Ekonomikos ir finansų reikalai

- | | |
|--|--|
| 1. Išvados dėl peržiūrėto mokesčių tikslais nebendradarbiaujančių jurisdikciją turinčių subjektų ES sąrašo
<i>Priėmimas</i>
2020 m. vasario 12 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER II) | 6050/20
+ ADD 1 REV 1
+ ADD 1 REV 2 (fr)
+ ADD 1 REV 3 (it)
+ ADD 2 |
|--|--|

Užsienio reikalai

- | | |
|---|---|
| 8. Tarybos sprendimas dėl Europos Sąjungos bei jos valstybių narių ir Kazachstano Respublikos tvirtesnės partnerystės ir bendradarbiavimo susitarimo sudarymo
<i>Teksto redakcijos airių kalba patvirtinimas</i>
2020 m. vasario 12 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER II) | 5852/20
12409/16
+ COR 1 (fr)
COEST |
|---|---|

- b) **Teisėkūros procedūros punktų sąrašas** (viešas svarstymas pagal Europos Sąjungos sutarties 16 straipsnio 8 dalį)

5857/20

Ekonomikos ir finansų reikalai

1. **PVM svarbių mokėjimo duomenų perdavimas ir keitimasis jais** **SC** 5319/20
14127/19
14128/19
FISC
- a) **Direktyvos dėl bendros PVM sistemos pakeitimai, susiję su reikalavimais mokėjimo paslaugų teikėjams**
- b) **Reglamento dėl administracinio bendradarbiavimo PVM srityje pakeitimai, susiję su kovos su sukčiavimu PVM priemonėmis**

Priėmimas

2020 m. vasario 12 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER II)

Taryba priėmė Tarybos direktyvą ir Tarybos reglamentą, kurių teisininkų lingvistų patvirtintos galutinės teksto redakcijos išdėstytos dok. 14127/19 ir 14128/19 (teisinis pagrindas: SESV 113 straipsnis)

2. **Direktyvos dėl bendros PVM sistemos ir Reglamento dėl administracinio bendradarbiavimo PVM srityje pakeitimai, susiję su specialia mažosioms įmonėms skirta schema** **SC** 5320/20
14527/19
FISC

Priėmimas

2020 m. vasario 12 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER II)

Taryba priėmė Tarybos direktyvą, kurios teisininkų lingvistų patvirtinta galutinė teksto redakcija išdėstyta dok. 14527/19 (teisinis pagrindas: SESV 113 straipsnis)

3. **Tvarių finansų reglamentas. Taksonomija** **IC** 5830/1/20 REV 1
5830/20 ADD 1
EF
- Politinis susitarimas*
- 2020 m. vasario 5 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER II)

Taryba pasiekė politinį susitarimą dėl Reglamento dėl sistemos tvariam investavimui palengvinti sukūrimo (teisinis pagrindas: SESV 114 straipsnis)

Austrija, taip pat Čekija, Slovakija, Slovėnija ir Vengrija pateikė pareiškimą (išdėstytas priedo 7 puslapyje).

4. **Reglamentas, kuriuo iš dalies keičiamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1206/2001 dėl įrodymų rinkimo**  5719/20 JUSTCIV
Bendras požiūris
2020 m. vasario 12 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER II)

Taryba priėmė bendrą požiūrį dėl Komisijos pasiūlymo dėl reglamento, kuriuo iš dalies keičiamas 2001 m. gegužės 28 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1206/2001 dėl valstybių narių teismų tarpusavio bendradarbiavimo renkant įrodymus civilinėse ar komercinėse bylose (teisinis pagrindas: SESV 81 straipsnis)

5. **Reglamentas, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 1393/2007 dėl dokumentų įteikimo**  5722/20 JUSTCIV
Bendras požiūris
2020 m. vasario 12 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER II)

Taryba priėmė bendrą požiūrį dėl Komisijos pasiūlymo dėl reglamento, kuriuo iš dalies keičiamas Europos Parlamento ir Tarybos Reglamentas (EB) Nr. 1393/2007 dėl teisminių ir neteisminių dokumentų civilinėse arba komercinėse bylose įteikimo valstybėse narėse (dokumentų įteikimas) (teisinis pagrindas: SESV 81 straipsnis)

Aplinka

6. **Reglamentas dėl pakartotinio vandens naudojimo**  5554/20 ENV
Politinis susitarimas
2020 m. vasario 5 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER I)

Taryba pasiekė politinį susitarimą dėl Reglamento dėl pakartotinio vandens naudojimo minimaliųjų reikalavimų (teisinis pagrindas: SESV 192 straipsnio 1 dalis)

Transportas

7. **Reglamentas dėl elektroninės krovinių vežimo informacijos (eFTI)**  5394/20 TRANS
Politinis susitarimas
2020 m. sausio 29 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER I)

Taryba pasiekė politinį susitarimą dėl Reglamento dėl elektroninės krovinių vežimo informacijos (teisinis pagrindas: SESV 91 straipsnis ir 100 straipsnio 2 dalis).

Teisėkūros procedūra priimamų aktų svarstymas
(Viešas svarstymas pagal Europos Sąjungos sutarties 16 straipsnio 8 dalį)

3. Kiti klausimai

Dabartiniai pasiūlymai dėl teisėkūros procedūra priimamų aktų finansinių paslaugų srityje 5842/20

Pirmininkaujančios valstybės narės informacija

Ministrams buvo pateikta naujausia informacija apie dabartinę padėtį, susijusią su pasiūlymais dėl teisėkūros procedūra priimamų aktų finansinių paslaugų srityje.

Su teisėkūros procedūra nesusijusi veikla

- | | | |
|----|--|--|
| 4. | 2020 m. Europos semestras | |
| a) | Išvados dėl 2020 m. metinės tvaraus augimo strategijos
<i>Priėmimas</i> | 5819/20 |
| b) | Išvados dėl 2020 m. įspėjimo mechanizmo ataskaitos
<i>Priėmimas</i> | 5821/20 |
| c) | Rekomendacija dėl euro zonos ekonominės politikos
<i>Patvirtinimas</i> | 5822/20 + ADD 1
5687/20 |
| 5. | Ekonomikos valdymo peržiūra. Komisijos komunikatas
<i>Komisijos pranešimas</i> | 5817/20 + ADD 1–2 |
| 6. | Pasirengimas vasario mėn. (2020 m. vasario 20–23 d.)
įvyksiantiems G 20 susitikimams
ES įgaliojimai G 20 susitikimui
<i>Patvirtinimas</i> | 5892/20 |
| 7. | Rekomendacija dėl patvirtinimo, kad Komisija įvykdė 2018 m.
biudžetą
<i>Priėmimas</i> | 5760/1/20 REV 1
5760/20 ADD 1
+ ADD 1 COR 1 |
| 8. | Išvados dėl 2021 m. biudžeto gairių
<i>Priėmimas</i> | 5759/20 |
| 9. | Kiti klausimai | |

-
- | | |
|----------|---|
| ❶ | Pirmasis svarstymas |
| S | Speciali teisėkūros procedūra |
| C | Komisijos pasiūlymu grindžiamas punktas |
-

Pareiškimai dėl dok. 5857/20 išdėstyto su teisėkūros procedūra susijusių A punktu

Dėl A punktu
sarašo 3 punkto:

Tvarių finansų reglamentas. Taksonomija
Politinis susitarimas

AUSTRIJOS PAREIŠKIMAS

„Pritariame tikslui sukurti patikimą taksonomiją, kuria investuotojai galės remtis nustatydami, kuri veikla yra tvari aplinkos atžvilgiu. Vis dar manome, kad tokia taksonomija turėtų būti patvirtinta kuo greičiau. Didelė pažanga padaryta dar vedant trišalį dialogą. Tačiau bet kokia taksonomija, pagal kurią branduolinę energiją būtų leidžiama priskirti prie tvarios veiklos ar netgi prie „perėjimo“ veiklos arba „sąlygas sudarančios veiklos“, būtų iš esmės ydinga ir galėtų sulaukti griežtos kritikos, nes finansų rinkos dalyviams ir investuotojams duotų klaidingą žinią ir suteiktų netinkamas paskatas. Dėl pasiekto derybų rezultato nedingsta mums kilęs susirūpinimas, kad siūloma sistema galėtų suteikti galimybių nukreipti finansinius išteklius nuo aplinkos atžvilgiu tvarios veiklos į technologijas, kurios negali būti laikomos nei saugiomis, nei tvariomis, pavyzdžiui, į branduolinę energiją.“

ČEKIJOS, VENGRIJOS, SLOVAKIJOS IR SLOVĖNIJOS PAREIŠKIMAS

„Čekija, Vengrija, Slovakija ir Slovėnija vertina pirmininkaujančios valstybės narės tvirtą poziciją ir pastangas rengiant pasiūlymą dėl taksonomijos. Atsižvelgdamos į tai, kad bus tęsiamas darbas rengiant su energija susijusias nuostatas, Čekija, Vengrija, Slovakija ir Slovėnija pabrėžia, kad būtina laikytis technologinio neutralumo principo – vieno iš pagrindinių pasiūlymo principų.

Čekija, Vengrija, Slovakija ir Slovėnija pripažįsta, kad klimato kaitos problemą būtina spręsti skubiai, kartu išlaikant energijos tiekimo saugumą, stabilumą ir prieinamumą ilguoju laikotarpiu. Norint užtikrinti poveikio klimatui neutralumą, būtini mažu anglies dioksido kiekiu pasižymintys ir perėjimui skirti energijos šaltiniai ir infrastruktūra, todėl palankiai vertiname tai, kad šis principas dabar aiškiai įtvirtintas taksonomijos sistemoje. Pasaulinė ekspertų bendruomenė tvirtai pripažįsta, kad kovojant su klimato kaita branduolinė energija yra būtina. Čekija, Vengrija, Slovakija ir Slovėnija mano, kad ilguoju laikotarpiu branduolinė energija yra tvarus ir saugus energijos šaltinis.

Tai, kad turi būti išlaikyti dabartiniai branduoliniai pajėgumai ir kad jie turi būti toliau plėtojami ateityje, laikantis aukštų saugos ir saugumo standartų, yra pagrindinė išankstinė sąlyga siekiant užtikrinti poveikio klimatui neutralumą ne tik Čekijoje, Vengrijoje, Slovakijoje ir Slovėnijoje, bet ir ES lygmeniu. Tai taip pat yra patvirtinusi Tarpyvyriausybė klimato kaitos komisija (IPCC) ir tarptautinės energijos organizacijos, be to, tai atspindėta ir Komisijos dokumentuose. Esame tikri, kad Komisija užtikrins visiškai skaidrų atitinkamų deleguotųjų aktų rengimo procesą – patikimą įrodymais grindžiamą procesą, vykdomą remiantis ekspertinėmis žiniomis, moksliniu indėliu ir tinkamu valstybių narių dalyvavimu, kad nediskriminaciniu pagrindu būtų atliktas išsamia informacija pagrįstas ir objektyvus visų esamų energetikos technologijų tvarumo vertinimas.

Čekija, Vengrija, Slovakija ir Slovėnija pritaria tikslui iki 2050 m. užtikrinti ES poveikio klimatui neutralumą. Siekiant šio tikslo, valstybės narės turi turėti visas reikiamas priemones, kad šis platus užmojo tikslas būtų įgyvendintas ekonomiškai efektyviu būdu ir kad būtų užtikrintas mūsų pastangų klimato srityje patikimumas.“